



AZ EURÓPAI UNIÓ
TANÁCSA

Brüsszel, 2012. december 7. (07.12)
(OR. en)

17181/12

OJ CONS 68
COMPET 749
RECH 451
ESPACE 60

TERVEZETT NAPIREND

Ülés:	AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSÁNAK 3208. ÜLÉSE „VERSENYKÉPESSÉG” (Belső Piac, Ipar, Kutatás és Űrpolitika)
Időpont:	2012. december 10., hétfő (9.30) és 11., kedd (9.30)

A 2012. DECEMBER 10-I, HÉTFŐI ÜLÉS (9.30)

1. A napirend elfogadása

BELSŐ PIAC ÉS IPAR

Nem jogalkotási tevékenységek

2. Az állami támogatások szabályozásának korszerűsítése – az EU versenyképességére gyakorolt hatás
 - A Bizottság beszámolója
 - Irányadó vita
 - 10266/12 RC 11 COMPET 312 ECO 69 MI 366 RECH 166 IND 97 ENV 391
REGIO 70 TELECOM 108 ENER 191 EF 124
+ REV 1 (fr)
 - 16700/12 RC 32 COMPET 729 ECO 143 MI 770 RECH 434 IND 203 ENV 886
REGIO 138 TELECOM 227 ENER 494 EF 281 AUDIO 122

3. Iparpolitika

- a) A Bizottság közleménye – Erősebb európai ipart a növekedés és a gazdasági fellendülés érdekében – Az iparpolitikáról szóló közlemény frissítése
- Tanácsi következtetések elfogadása
15168/12 IND 164 COMPET 634 RECH 379 ESPACE 45 TRANS 344
ENER 415 REGIO 110 ECOFIN 859 MI 643 EDUC 304
16576/12 IND 201 COMPET 718 RECH 427 ESPACE 57 TRANS 415
ENER 487 REGIO 136 ECOFIN 974 MI 764 EDUC 356
- b) A Bizottság közleménye – CARS 2020: Cselekvési terv a versenyképes és fenntartható európai gépjárműiparért
- A Bizottság beszámolója
 - Véleménycsere
15962/12 COMPET 676 ECO 134 ENER 450 ENT 283 ENV 841 MI 704
COMER 231 TRANS 385 RECH 402

4. Vámpolitika

- a) A Bizottság jelentése a szellemi tulajdonjogokkal kapcsolatos, a 2009–2012-es időszakra vonatkozó európai uniós cselekvési terv végrehajtásáról
- A Bizottság beszámolója
15699/12 UD 262
17299/12 UD 320
- b) Az Európai Uniónak a szellemi tulajdon-jogok megsértése elleni küzdelemre irányuló 2013–2017-es vámügyi cselekvési terve
- A tanácsi állásfoglalás elfogadása
17301/12 UD 321
17311/12 UD 323
- c) A vámunió fejlődése érdekében követendő stratégia terén elért haladás
- Tanácsi következtetések elfogadása
15363/12 UD 254
+ COR 1
17302/12 UD 322

Jogalkotási tanácskozások

(Nyilvános tanácskozás az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (8) bekezdésével összhangban)

5. Módosított javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a 2014 és 2020 közötti időszakokra szóló, európai uniós vámügyi cselekvési program (Vám 2020) létrehozásáról, valamint a 624/2007/EK határozat hatályon kívül helyezéséről **(első olvasat)**
Intézményközi referenciaszám: 2011/0341a (COD)
- Részleges általános megközelítés
 - 13265/12 UD 221 AELE 61 (x)
 - + COR 1 (x)
 - 17005/12 UD 317 AELE 92 CODEC 2926
 - 17298/12 UD 319 AELE 91 CODEC 2921
 - + ADD 1
 - + ADD 2
6. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Unió Vámkódex létrehozásáról (átdolgozás) **(első olvasat)**
Intézményközi referenciaszám: 2012/0027 (COD)
- Irányadó vita
 - 6784/12 UD 49 ENFOCUSTOM 10 MI 120 COMER 36 TRANS 53
CODEC 450 (x)
 - 17297/12 UD 318 ENFOCUSTOM 138 MI 807 COMER 256 TRANS 451
CODEC 2920
7. a) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az egységes szabadalmi oltalom létrehozására irányuló megerősített együttműködésről **(első olvasat)**
Intézményközi referenciaszám: 2011/0093 (COD)
- b) Javaslat – A Tanács rendelete az egységes szabadalmi oltalom létrehozásának területén megvalósítandó megerősített együttműködésnek az alkalmazandó fordítási szabályok tekintetében történő végrehajtásáról
Intézményközi referenciaszám: 2011/0094 (CNS)
- c) Nemzetközi megállapodás az egységes szabadalmi bíróságról
- Az elnökség jelentése a helyzet állásáról és a végleges csomag jóváhagyása
 - 9224/11 PI 31 CODEC 671 (x)
 - 9226/11 PI 32 (x)
 - 16749/12 PI 153 CODEC 2807 COUR 80

Nem jogalkotási tevékenységek

8. A második egységes piaci intézkedéscsomag
- Tanácsi következtetések elfogadása
14536/12 COMPET 597 MI 599 FIN 720 SOC 802 ENT 236 CONSOM 116
ENER 397 TRANS 317 TELECOM 171 POLGEN 161
16617/12 COMPET 723 MI 766 FIN 889 SOC 949 ENT 298 CONSOM 147
ENER 491 TRANS 417 TELECOM 223 POLGEN 197

Jogalkotási tanácskozások

(Nyilvános tanácskozás az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (8) bekezdésével összhangban)

9. Közbeszerzési csomag (első olvasat)
- a) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a közbeszerzésről
Intézményközi referenciaszám: 2011/0438 (COD)
18966/11 MAP 10 MI 686 (x)
16725/1/12 MAP 70 MI 772 CODEC 2794 REV 1
16726/12 MAP 71 MI 773 CODEC 2796
 - b) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a vízügyi, energiaipari, közlekedési és postai szolgáltatási ágazatban működő ajánlatkérők beszerzéseiről
Intézményközi referenciaszám: 2011/0439 (COD)
18964/11 MAP 9 MI 685 (x)
16727/12 MAP 72 MI 774 CODEC 2797
16729/12 MAP 73 MI 775 CODEC 2798
 - c) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a koncessziós szerződések odaítéléséről
Intézményközi referenciaszám: 2011/0437 (COD)
18960/11 MAP 8 MI 684 (x)
+ REV 1 (sv) (x)
16730/12 MAP 74 MI 776 CODEC 2799
16731/12 MAP 75 MI 777 CODEC 2800
- Általános megközelítés

10. Javaslát – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a szakmai képesítések elismeréséről szóló 2005/36/EK irányelv és a belső piaci információs rendszer keretében történő igazgatási együttműködésről szóló rendelet módosításáról **(első olvasat)**

Intézményközi referenciaszám: 2011/0435 (COD)

– Jelentés az elért eredményekről

18899/11 ETS 22 MI 679 COMPET 629 EDUC 297 CODEC 2507 (x)

16293/12 ETS 28 MI 737 COMPET 697 EDUC 346 CODEC 2693

A 2012. DECEMBER 11-I, KEDDI ÜLÉS (9.30)

ÚRPOLITIKA

Nem jogalkotási tevékenységek

11. A Bizottság közleménye – Megfelelő kapcsolatok kiépítése az EU és az Európai Űrügynökség (ESA) között
- A Bizottság beszámolója
 - Véleménycsere
16374/12 ESPACE 54 TRANS 400 RECH 415
16574/12 ESPACE 56 TRANS 414 RECH 426
+ COR 1 REV 1

KUTATÁS

Nem jogalkotási tevékenységek

12. A Bizottság közleménye – Megerősített partnerség az európai kutatási térségben a kiválóság és a növekedés támogatására
- Tanácsi következtetések elfogadása
12848/12 RECH 321 COMPET 519 MI 511 TELECOM 147
17003/12 RECH 445 COMPET 741 MI 793 TELECOM 234
13. A Bizottság közleménye az EU által a kutatás és az innováció területén folytatott nemzetközi együttműködés megerősítéséről és összpontosításáról
- Ismertetés
 - Véleménycsere
14000/12 RECH 344 COMPET 563 RELEX 838 DEVGEN 245
16560/12 RECH 425 COMPET 716 RELEX 1065 DEVGEN 317

Jogalkotási tanácskozások

(Nyilvános tanácskozás az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (8) bekezdésével összhangban)

14. Horizont 2020 (első olvasat)

- a) Javaslat – A Tanács határozata a „Horizont 2020” kutatási és innovációs keretprogram (2014–2020) végrehajtását szolgáló egyedi program létrehozásáról
Intézményközi referenciaszám: 2011/0402 (CNS)
- Részleges általános megközelítés
17935/11 RECH 412 COMPET 580 IND 163 MI 632 EDUC 284 (x)
TELECOM 198 ENER 390 ENV 920 REGIO 144 AGRI 827
TRANS 343 SAN 261
17029/12 RECH 447 COMPET 744 IND 215 MI 795 EDUC 364 TELECOM 235
ENER 507 ENV 908 REGIO 147 AGRI 823 TRANS 434 SAN 308
- b) Javaslat – A Tanács rendelete az Európai Atomenergia-közösségnek a „Horizont 2020” kutatási és innovációs keretprogramot kiegészítő kutatási és képzési programjáról (2014–2018)
Intézményközi referenciaszám: 2011/0400 (NLE)
- Jelentés az elért eredményekről
17936/11 RECH 413 COMPET 581 ATO 152 (x)
+ COR 1 (x)
16578/12 RECH 429 COMPET 720 ATO 160

15. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács határozata az Európai Innovációs és Technológiai Intézet (EIT) stratégiai innovációs tervéről: az EIT hozzájárulása az innovatívabb Európához (első olvasat)
Intézményközi referenciaszám: 2011/0387 (COD)
- Részleges általános megközelítés
18091/11 RECH 419 COMPET 589 EDUC 286 CODEC 2306 (x)
17028/12 RECH 446 COMPET 743 EDUC 363 CODEC 2868

Egyéb

Belső piac

16. a) Fogyasztói jogviták rendezése
- i. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a fogyasztói jogviták alternatív rendezéséről, valamint a 2006/2004/EK rendelet és a 2009/22/EK irányelv módosításáról **(első olvasat)**
Intézményközi referenciaszám: 2011/0373 (COD)
17795/11 CONSOM 196 MI 616 JUSTCIV 339 CODEC 2242 (x)
- ii. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a fogyasztói jogviták online rendezéséről **(első olvasat)**
Intézményközi referenciaszám: 2011/0374 (COD)
17815/11 CONSOM 197 MI 617 JUSTCIV 340 CODEC 2243 (x)
- Az elnökség tájékoztatója
- b) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a 2014 és 2020 közötti időszakra vonatkozó fogyasztóvédelmi programról **(első olvasat)**
Intézményközi referenciaszám: 2011/0340 (COD)
- Az elnökség tájékoztatója
16795/11 CONSOM 176 MI 561 CADREFIN 127 CODEC 2001 (x)
- c) A fogyasztói piacok 8. eredménytáblája
- A Bizottság tájékoztatója
17227/12 CONSOM 151 MI 801
- d) Európai szemeszter – a 2013. évi éves növekedési jelentés
- A Bizottság beszámolója
16669/12 ECOFIN 984 SOC 959 COMPET 728 EDUC 358 ENV 885 RECH 433
ENER 493 FISC 180
- e) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve meghatározott jogi formájú vállalkozások éves pénzügyi kimutatásairól, konszolidált pénzügyi kimutatásairól és a kapcsolódó beszámolókról **(első olvasat)**
Intézményközi referenciaszám: 2011/0308 (COD)
- Az elnökség tájékoztatója
16250/11 DRS 111 COMPET 475 ECOFIN 733 CODEC 1862 (x)
+ REV 1 (de) (x)
17204/12 DRS 135 COMPET 750 ECOFIN 1020 CODEC 2908

Kutatás

- f) A kutatással kapcsolatos elnökségi konferenciák és miniszteri találkozók eredményei
- Az elnökség tájékoztatója
17211/12 RECH 452

o
o o

- g) A soron következő elnökség munkaprogramja
- Az ír delegáció tájékoztatója

(x) A dokumentum nem áll rendelkezésre a tárgyalóteremben.